

平成 18 年 7 月 31 日

各 位

本 社 所 在 地 東京都港区赤坂三丁目 16 番 11 号
会 社 名 株式会社アエリア
代表者の役職名 代表取締役社長 小林 祐介
(コード番号:3758)
問 合 せ 先 取締役 管理本部長 須田 仁之
電 話 番 号 03-3587-9574
(URL <http://www.aeria.jp/>)

株式会社バイリンガル・パートナーズとの資本提携及び業務提携に関するお知らせ

当社は、株式会社バイリンガル・パートナーズ（本社：東京都渋谷区 代表取締役：楊 怡霖、資本金：6,000 千円、以下、バイリンガル・パートナーズ）との間において、資本提携及び業務提携に関する基本契約を締結する事に合意いたしましたので、下記の通り、お知らせいたします。

記

1．業務提携の目的と今後の展開について

バイリンガル・パートナーズは、グローバルに通用する人材の育成を目指し、優秀で国際的なバックグラウンドをもつ先生を多数抱え、社会人、中高生、幼児・小学生、International School、TOEIC・TOEFL 対策など、様々なニーズに対応した英会話プログラムを提供しております。

当社は、全世界で 2 億ダウンロードを超える IP 電話サービスの Skype を利用したインターネット語学教育事業「cafetalk.jp」を運営しており、今回、バイリンガル・パートナーズとの提携を行うことにより、さらに幅広い顧客ニーズに対応した商品を提供することが可能であると考えております。

2．資本提携の概要

(1)株式取得の内容 大株主である株式会社イーリングより、当社の連結子会社である株式会社アエリアファイナンスが、発行済株式総数の 20%を取得します。

(2)取得年月日 平成 18 年 7 月 31 日

なお、株式の取得は全て現金にて行い、かつ取得に必要な現金は現預金により行います。

■株式会社バイリンガル・パートナーズの概要

事業内容 グローバル人材育成事業（多言語家庭教師事業を含む）
所在地 東京都渋谷区渋谷一丁目1番3号
設立 2004年10月
資本金 6,000千円（平成18年6月末現在）
代表者 代表取締役 楊 怡霖

■「cafetalk.jp」について

事業主体 株式会社アエリア ソリューション事業本部

事業内容 オンライン語学教育事業

詳細 <http://www.cafetalk.jp/>

■今後の見通しについて

当期の業績に与える影響については軽微なものと判断しております。

■本プレスリリースに関するお問い合わせ先

株式会社アエリア ソリューション事業本部 池田

E-mail: iked@aeria.jp

以上